



**משרד  
הבריאות**  
לחיים בריאים יותר

מינהל תכנון, פיתוח ובינוי מוסדות רפואה

Planning, development & Construction of Medical Institutions Administration

כ"ד כסלו תשע"ט  
2.12.18  
438435818

**פרוטוקול וועדת מכרזים משרדית לעבודות הנדסה בנאיות ולבחירת מתכננים**

**אישור ספק יחיד – "אורד מערכות בקרה בע"מ" ח.פ. 510538168  
שרותי אחזקה למערכות גילוי אש בשנת 2018 מתוצרת- סימנס צרברוס - מוסדות  
רפואה**

אבי בן זקן- יו"ר הועדה  
נונה אבו דאלו- נ.חשב המשרד  
עו"ד סלה עטר-כץ – יועצת משפטית  
אלי כהן - חבר

עפ"י חוה"ד של הגורם המוסמך במשרד תקן ישראלי 1220 חלק 11 מחייב כי שרותי התחזוקה לציוד מסוג זה יעשו על ידי אנשי שירות מוסמכים מטעם היצרן. עפ"י אישור חברת "סימנס" יצרנית הציוד מסוג סימנס צרברוס, **אורד הינה הספק היחיד מטעמם בישראל למתן שרותי האחזקה לציוד זה, המותקן בחלק ממוסדות הבריאות.** ( מצורפת חו"הד וכן האישור מחברת סימנס המסמך את אורד כספק יחיד בתוקף לשנים 2019-2020).

בכוונת מנהל התכנון להתקשר עם אורד כספק יחיד למתן שרותי תחזוקה למערכות גילוי אש מתוצרת סימנס-צרברוס **למשך שנה נוספת מיום 1.1.19 ועד לתאריך 31.12.19.**

**העלות השנתית המוערכת לשרותי האחזקה שבנדון הינה כ 3.500,000 ₪ כולל מע"מ.**

מצורפת פניה מספר 625311 שפורסמה במערכת המנוף ביום 26.11.17 על כוונת המשרד להתקשר עם הספק היחיד שבנדון. השגות ניתן להגיש במערכת עד ליום 13.12.18. לאחר שיחתם הסכם מסגרת עם חב' אורד, כל מוסד רפואי הזקוק לשירות זה יתקשר עם החברה בעצמו, בהתאם למחירון המוסכם עימה. ובהתאם לסעיף התקציבי הרלוונטי להם.

**החלטת הועדה**

**וועדת המכרזים ממליצה לוועדת הפטור המשרדית (בכפוף להשלמת ההליך הנדרש לגבי ספק יחיד והיעדר השגות, לאחר הפרסום בפנייה מספר 625311 שנעשה במערכת המנוף, כאשר מדובר בהתקשרות תקן/חוק מדובר בהליך פורמאלי בלבד, לאשר ההתקשרות עם "אורד מערכות בקרה בע"מ" כספק יחיד למתן שרותי האחזקה של מערכות גילוי האש מתוצרת סימנס צרברוס - בהיקף של עד 3.500,000 ₪ כולל מע"מ למשך שנה אחת מיום 1.1.19 ועד ל 31.12.19 זאת בהתאם לתקנות 3 (29) א (ב).**

**חתימת חברי הועדה**

השם	תפקיד	חתימה
אבי בן זקן	יו"ר	
סלה עטר-כץ	יועצת משפטית	
נונה אבו דאלו	נ. חשב המשרד	
אלי כהן	חבר	



סמנכ"ל בכיר לתכנון, פיתוח ובינוי מוסדות רפואה

Senior DDG. for Planning, Development & Construction of Medical Institutions

**משרד  
הבריאות**  
לחיים בריאים יותר

י"ד בכסלו, התשע"ט  
22/11/2018  
סימוכין : 435943718

**לכבוד  
ועדת מכרזים (לידי גב' עינת אבני – מזכירת הועדה)  
כאן**

שלום רב,

**הנדון: בקשה לאישור חב' "אורד" כספק יחיד למתן שרותי אחזקה  
למערכות גילוי אש מתוצרת "סימנס" – "צרברוס" בשנת 2019**

1. התקן הישראלי 1220 חלק 11 – מערכת גילוי אש – תחזוקה, מחייב, כי הבדיקות התקופתיות ותחזוקת הציוד יעשו על – ידי אנשי שירות המוסמכים לבדיקות תחזוקה של מערכות גילוי אש. בנספח ב' לתקן הנ"ל – סעיף קטן 2 נקבע כי מתחזק המערכת יקבל הכשרה ייעודית על-ידי יצרן הציוד.
2. מצ"ל אישור מחבי "סימנס" מיום 1.6.2018 המציג את חב' "אורד" כספק יחיד מורשה מטעמם בישראל למתן שירותי אחזקה בנושא זה עד ליום 31.12.2019.
3. מהאמור לעיל מוכתב לנו מראש, כי עלינו לקבל מחבי "אורד", המשווקת בארץ את מוצרי חב' "צרברוס" (שנרכשה ע"י סימנס) שירותי אחזקה לציוד מערכות לגילוי אש שהתקינה החברה.
4. העלות השנתית לשירות ואחזקה בעניין זה מוערכת בכ – 3 מליון ₪.
5. ההתקשרות האחרונה עם החברה עומדת לפוג ביום 31.12.2018.
6. לפיכך, וכפי שנעשה בעבר, אבקש לקבוע את חב' "אורד" כספק יחיד למתן שרות ואחזקה למערכות גילוי אש מתוצרת חב' "סימנס"/"צרברוס", לתקופה של שנה לפחות מיום 1 לינואר 2019 עד ליום 31.12.2019.

**בברכה,  
יעקב קינדר  
מנהל אגף ביצוע פרויקטים**

העתקים: גב' דליה שטולץ – מנהלת תחום כלכלה ותקציבים

# SIEMENS

Siemens Switzerland Ltd, BT CPS S&C INT S&BD2, Theilerstrasse 1a, 6300 Zug

Name	Güliz Kaletürk Sulejmani
Department	BT CPS S&C INT BA
Telephone	+41 58 724 2713
E-mail	gueliz.kaletuerk@siemens.com
Date	November 22, 2018

## Confirmation Letter

This is to confirm that our company Siemens Schweiz AG, Building Technologies Division, International Headquarters (BT INT) is officially represented by:

**ORAD LTD**  
4 Hamashbir Street  
Holon 58855  
Israel

**Contact Person:**  
**Mr. Ariel Adoram**

ORAD LTD is currently the only official Distributor for the Fire Portfolio (European and US Portfolio including former Cerberus Product portfolio) of Siemens Building Technologies in Israel. Only they have been trained and certified to install, commission, test and maintain the above-mentioned products and systems in Israel.

BT INT is ready to supply products and product support to ORAD LTD according to our General Terms and Conditions of Delivery.

ORAD LTD is liable on its own name and on its own account for all product deliveries and projects executed by them.

This letter is valid until December 31<sup>st</sup>, 2020.

Sincerely yours,

  
Güliz Kaletürk Sulejmani  
Head BA BT International

  
Damien Nirousset  
Head BT International

Siemens Switzerland Ltd  
Building Technologies Division  
International Headquarters  
Head: Matthias Rebellius

Theilerstrasse 1a  
6300 Zug  
Switzerland

Tel.: +41 417242424  
[www.siemens.com/buildingtechnologies](http://www.siemens.com/buildingtechnologies)

פניה מספר 625311

מהות ההתקשרות :  
השגות

אש מתוצרת סימנס צרברוס במוסדות רפואה עד ליום 31.12.19 - לתחזוקה לצידוד גילוי



השגות

... אין השגות [+]



חזור    הדפסה

אורד מערכות בקרה בע

ר ר

החשב הכללי - מנהל הרכש הממשלתי  
מנו"ף  
מערכת ניהול פרסום - מכרזים ופטור ממכרז

משרד האוצר

26/11/2018

## פניה לפרסום כוונה להתקשרות, טרום החלטת ועדה

מספר פניה: 625311 סטטוס פניה: טרום החלטת ועדה  
מגיש הפניה: עינת אבני תאריך פרסום: 26/11/2018

מספר הליך של המפרסם:  
\* יחידה: משרד הבריאות - אגף לתיכנון ולבינוי מוסדות

תאור מהות הפניה: כוונה להתקשר בפטור ממכרז על בסיס ספק יחיד עם חברת אורד - לתחזוקה לצידוד גילוי אש מתוצרת סימנס צרברוס במוסדות רפואה עד ליום 31.12.19

\* נושא: שירותי בנייה ואחזקת מבנים  
(בחר לפחות נושא אחד)

\* שווי התקשרות (לרבות מיסים) 3,510,000.00 מטבע שקל   
\* תקופת התקשרות מ: 01/01/2019 תקופת התקשרות עד: 31/12/2019

\* בקשת הפטור מסתמכת על תקנה: (29)3 [התקשרות עם ספק יחיד]   
תקנה תקציבית למימון ההתקשרות:  
 ספקים מרובים/ספק חוץ?

\* מספר ספק עזרה: 510538168 שם ספק: אורד מערכות בקרה בע"מ

\* איש קשר לקבלת השגות מהציבור:  
\* שם: עינת אבני דואר אלקטרוני: it.avni@tichnun.health.gov

\* תאריך אחרון להגשת ההשגה: 13/12/2018 נא לחשב 14 ימי עבודה באופן ידני

מסמכים :

[מסמך חוות דעת מקצועית](#)

חתימת מורשה פרסום